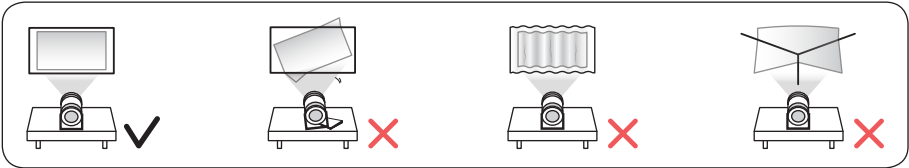




BP81-00631B-00





[English]

Cautions for screen projection

- When using the automatic keystone feature, make sure to use the recommended projection angle.
 - When using a wall as the screen: 45° or lower
 - When using a ceiling as the screen: 45° - 90° (Recommended)
- ☑ This is when the Samsung logo is facing downward.
- Do not project the light onto another source of light or an obstacle.
- Keep the product's top surface (sensor area) clear of dust and foreign matter.

[Deutsch]

Vorsichtsmaßnahmen für den Bildschirmschutz

- Vergewissern Sie sich bei Verwendung der automatischen Keystone-Funktion, dass Sie den empfohlenen Projektionswinkel nutzen.
 - Bei Verwendung der Wand als Bildschirm: 45° oder weniger
 - Bei Verwendung der Decke als Bildschirm: 45°–90° (empfohlen)
- ☑ Ist erreicht, wenn das Samsung-Logo nach unten zeigt.
- Projizieren Sie das Licht nicht auf eine andere Lichtquelle oder ein Hindernis.
- Halten Sie die Oberfläche des Produkts (den Sensorbereich) frei von Staub und Fremdpartikeln.

[Français]

Précautions relatives à la projection sur écran

- Si vous utilisez la fonction de correction keystone automatique, assurez-vous de respecter l'angle de projection recommandé.
 - Si vous utilisez un mur comme écran : 45° ou moins
 - Si vous utilisez un plafond comme écran : 45° à 90° (recommandé)
- ☑ Le logo Samsung est alors orienté vers le bas.
- Ne projetez pas la lumière vers une autre source lumineuse ou un obstacle.
- La surface supérieure du produit (zone du capteur) doit rester exempte de poussière et de corps étrangers.

[Italiano]

Precauzioni per la proiezione dello schermo

- Quando si utilizza la funzione di distorsione trapezoidale automatica, assicurarsi di utilizzare l'angolo di proiezione consigliato.
 - Quando si utilizza una parete come schermo: 45° o meno
 - Quando si utilizza un soffitto come schermo: 45° - 90° (consigliato)
- ☑ Quando il logo Samsung è rivolto verso il basso.
- Non proiettare la luce su un'altra fonte di luce o su un ostacolo.
- Tenere la superficie superiore del prodotto (area del sensore) libera da polvere e corpi estranei.

[Nederlands]

Aandachtspunten voor schermprojectie

- Wanneer u de automatische keystone-functie gebruikt, moet u ervoor zorgen dat u de aanbevolen projectiehoek gebruikt.
 - Wanneer u op de muur projecteert: 45° of lager
 - Wanneer u op het plafond projecteert: 45° - 90° (Aanbevolen)
- ☑ Dit is wanneer het Samsung-logo naar beneden is gericht.
- Projecteer het licht niet op een andere lichtbron of op een obstakel.
- Houd de bovenzijde van het product (sensoregebied) vrij van stof en vreemde voorwerpen.

[Español]

Precauciones para la proyección de la pantalla

- Al utilizar la funcionalidad de piedra angular automática, asegúrese de utilizar el ángulo de proyección recomendado.
 - Si se utiliza una pared como pantalla: 45° o inferior
 - Si se utiliza el techo como pantalla: 45° - 90° (recomendado)
- ☑ Esto es cuando el logotipo de Samsung apunta hacia abajo.
- No proyecte la luz en otra fuente de luz ni en un obstáculo.
- Mantenga la superficie superior del producto (área del sensor) libre de polvo y cuerpos extraños.

[Português]

Precauções para a projeção de ecrã

- Ao utilizar a funcionalidade de correção automática da distorção, certifique-se de que utiliza o ângulo de projeção recomendado.
 - Ao utilizar uma parede como ecrã: 45° ou menos
 - Ao utilizar um teto como ecrã: 45° - 90° (Recomendado)
- ☑ Isto é quando o logótipo Samsung está virado para baixo.
- Não projete a luz para outra fonte de luz ou para um obstáculo.
- Mantenha a superfície superior (área do sensor) do produto limpa, sem pó e matérias estranhas.

[Svenska]

Att iaktta vid skärmprojektion

- Ställ in den rekommenderade projektionsvinkeln innan du använder funktionen automatisk hörnsten.
- När väggen används som skärm: 45° eller lägre
- När taket används som skärm: 45°–90° (rekommenderad)
- ☑ Det här är när Samsung-logotypen är nedåtvänd.
- Projicera inte ljuset mot någon annan ljuskälla eller något hinder.
- Håll produktens ovansida (sensorområdet) fri från damm och främmande material.

[Danski]

Forholdsregler ved skærmprojektion

- Ved anvendelse af den automatiske grundpillefunktion skal du sørge for at bruge den anbefalede projektionsvinkel.
 - Når der bruges en væg som skærm: 45° eller mindre
 - Når der bruges et loft som skærm: 45°-90° (anbefalet)
- ☑ Dette er tilfældet, når Samsung-logoet vender nedad.
- Ret ikke lyset mod en anden lyskilde eller en hindring.
- Hold produktets topflade (sensorområde) fri for støv og fremmedlegemer.

[Norska]

Forholdsregler før skjermprojisering

- Når du bruker den automatiske Keystone-funksjonen, må du passe på at du bruker den anbefalte projiseringsvinkelen.
 - Når du bruker en vegg som skjerm: 45° eller mindre
 - Når du bruker et tak som skjerm: 45–90° (anbefalt)
- ☑ Dette er når Samsung-logoen vender nedover.
- Ikke projiser lyset over på andre lyskilder eller en hindring.
- Hold produktets overflate (sensorområdet) rent for støv og fremmedlegemer.

[Suomi]

Näytön projisointia koskevia varoituksia

- Kun käytät automaattista keystone-toimintoa, käytä suositeltua projisointikulmaa.
 - Kun valkokankaana käytetään seinää: 45° tai vähemmän
 - Kun valkokankaana käytetään kattoa: 45°–90° (suositus)
- ☑ Kun Samsung-logo on alaspäin.
- Älä projisoi valoa toiseen valonlähteeseen tai esteeseen.
- Varo, ettei laitteen yläpinnalle (tunnistimen alueelle) pääse pölyä ja vieraita esineitä.

[Magyar]

Képernyő-kivetítéssel kapcsolatos óvintézkedések

- Az automatikus trapézkorrekció funkció használatakor a javasolt kivetítési szöget használja.
 - Ha a falra vetíti: 45° vagy ennél kisebb
 - Ha a mennyezetre vetíti: 45–90° (javasolt)
- ☑ Ez az az eset, amikor a Samsung logó lefelé néz.
- Ne vetítse a fényt más fényforrásra vagy akadályra.
- A termék felső felületét (az érzékelőterületet) tartsa portól és idegen anyagoktól mentesen.

[Polski]

Przewagi dotyczące wyświetlania ekranu

- Podczas używania funkcji automatycznej korekcji geometrii obrazu upewnij się, że użyty został zalecany kąt projekcji.
 - Podczas używania ściany jako ekranu: 45° lub mniej
 - Podczas używania sufitu jako ekranu: 45–90° (zalecane)
- ☑ Logo Samsung jest wtedy skierowane do dołu.

- Nie kieruj światła na inne źródło światła lub przeszkodę.
- Górna powierzchnia produktu (obszar czujnika) powinna być wolna od pyłu i ciał obcych.

[Ελληνικά]

Προφυλάξεις για την προβολή οθόνης

- Κατά τη χρήση της λειτουργίας αυτόματου keystone, φροντίστε να χρησιμοποιείτε την προτεινόμενη γωνία προβολής.
 - Όταν χρησιμοποιείτε κάποιον τοίχο ως οθόνη: 45° ή μικρότερη
 - Όταν χρησιμοποιείτε κάποια οροφή ως οθόνη: 45° - 90° (Συνιστάται)
- ☑ Αυτό είναι όταν το λογότυπο Samsung είναι στραμμένο προς τα κάτω.
- Μην próbáljate το φως σε άλλη πηγή φωτισμού ή εμποδίο.
- Διατηρήστε την επάνω επιφάνεια του προϊόντος (περιοχή αισθητήρα) καθαρή από σκόνη και ξένα αντικείμενα.

[Български]

Предупреждения при проектиране на екран

- Когато използвате функцията за трапецовидно изкривяване, се уверете, че използвате препоръчителния ъгъл на проектиране.
 - При използване на стената като екран: 45° или по-малко
 - При използване на тавана като екран: 45° – 90° (препоръчително)
- ☑ Тогава логото на Samsung е обърнато надолу.
- Не проектирайте светлината върху друг източник на светлина или препятствие.
- Поддържайте горната повърхност на продукта (зоната на сензора) чиста – без прах и чужди тела.

[Hrvatski]

Mjere opreza pri projekciji na zaslonu

- Pri uporabi značajke automatskog ispravljanja trapezoidnog izobličenja, pazite da upotrebljavate preporučeni kut prikazivanja.
 - Kada kao zaslon upotrebljavate zid: 45° ili manje
 - Kada kao zaslon upotrebljavate strop: 45° – 90° (preporučena vrijednost)
- ☑ To je kada je logotip tvrtke Samsung okrenut prema dolje.
- Nemojte projicirati svjetlo na drugi izvor svjetlosti ili prepreku.
- S gornje površine proizvoda (područje senzora) treba očistiti prašinu i maknuti strane tvari.

[Čeština]

Upozornění týkající se promítání obrazovky

- Pokud používáte funkci automatické korekce lichoběžníkového zkreslení, ujistěte se, že používáte doporučený promítací úhel.
 - Pokud promítáte obrazovku na stěnu: 45° nebo menší
 - Pokud promítáte obrazovku na strop: 45° až 90° (doporučený)
- ☑ To platí v případě, že logo Samsung je otočené směrem dolů.
- Nepromíťte světlo na jiný zdroj světla nebo překážku.
- Dbejte na to, aby se na horní povrch produktu (oblast snímáče) neusazoval prach a nečistoty.

[Slovenščina]

Upozornenia týkajúce sa premietania

- Pri použití funkcie automatickej opravy skresleného obrazu sa uistite, že použijete odporúčaný uhol premietania.
 - Pri premietaní na stenu: 45° alebo menej
 - Pri premietaní na strop: 45° – 90° (odporúčané)
- ☑ To je keď je logo Samsung otočené smerom dole.
- Nepremietajte obraz na iný zdroj svetla alebo prekážku.
- Zabezpečte, aby sa na povrchu produktu (oblasť snímáča) nenachádzal prach a cudzie predmety.

[Română]

Atenționări pentru proiectarea pe ecran

- Când utilizați caracteristica de corecție automată a trapezului, utilizați unghiul de proiecție recomandat.
 - Când utilizați un perete pe post de ecran: 45° sau mai mic
 - Când utilizați un tavan pe post de ecran: 45° – 90° (recomandat)
- ☑ Când sigla Samsung este orientată în jos.
- Nu proiectați lumina pe altă sursă de lumină sau pe un obstacol.
- Păstrați suprafața superioară a produsului (zona cu senzor) fără praf și fără materiale străine.

[Srpski]

Upozorenja za projekciju na ekranu

- Kada koristite funkciju automatskog ispravljanja trapezastog izobličenja, uverite se da koristite preporučeni ugao projekcije.
 - Kada koristite zid kao ekran: 45° ili niže
 - Kada koristite plafon kao ekran: 45° – 90° (preporučena vrednost)
- ☑ Ovo je kada je logotip Samsung okrenut nadole.
- Nemojte projektovati svetlo na drugi izvor svetlosti ili prepreku.
- Gornju površinu proizvoda (oblast senzora) očistite od prašine i stranih materija.

[Shqip]

Masat e kujdesit për projektimin në ekran

- Kur përdor funksionin e gurkçitit automatik, sigurohu të përdorësh këndin e rekomanduar të projektimit.
 - Kur përdor murin si ekran: 45° e poshtë
 - Kur përdor tavanin si ekran: 45° - 90° (rekomandohet)
- ☑ Kjo ndodh kur logoja e "Samsung" shikon për poshtë.
- Mos e projekto dritën në burim tjetër drite apo pengesë.
- Mbye sipërfaqen e sipërme të produktit (zonën e sensorit) të pastër nga pluhuri dhe lëndë të huaja.

[Македонски]

Мерки на претпазливост за проектирање на сид

- Кога ја користите автоматската главна карактеристика, внивајте да го користите препорачаниот агол за проектирање.
 - Кога користите сид како екран: 45° или помал
 - Кога користите таван како екран: 45°-90° (препорачано)
- ☑ Ова е кога логото на Samsung е со лицето надолу.
- Не проектирајте ја светлината на друг извор на светлина или на пречка.
- Одржувајте ја горната површина од производот (областа со сензорот) без прашина и туѓи тела.

[Slovenščina]

Opozorila pri predvajanju zaslona

- Med uporabo funkcije samodejne poravnave prikaza se prepričajte, da uporabljate priporočen kot projekcije.
 - Če projicirate na steno: 45° ali manj
 - Če projicirate na strop: 45° – 90° (priporočeno)
- ☑ To velja, ko je logotip Samsung obrnjen navzdol.
- Svetlobe ne projicirajte na drugi vir svetlobe ali na oviro.
- Zgornja površina izdelka (območje senzorja) naj bo brez prahu in tujkov.

[Latviešu]

Piesardzības pasākumi ekrāna projekcijai

- Izmantojot automātisko trapeces funkciju, noteikti lietojiet ieteikto projekcijas leņķi.
 - Ja sienu izmanto kā ekrānu: 45° vai mazāk
 - Ja griestu izmanto kā ekrānu: 45°–90° (ieteicami)
- ☑ Samsung logotips šādā gadījumā ir vērsts uz leju.
- Neprojektējiet gaismu uz cita apgaismojuma avota vai šķēršļa.
- Uzturiet produkta augšdaļu (sensoru zonu) tīru no putekļiem un svešķermeņiem.

[Lietuvių kalba]

Ekranu projektavimo atsargumo priemonės

- Naudodami automatinę trapezinių iškraipymų funkciją, būtinai naudokite rekomenduojamą projektavimo kampą.
 - Naudojant sieną kaip ekraną: 45° arba mažiau
 - Naudojant lubas kaip ekraną: 45°–90° (rekomenduojama)
- ☑ Šiuo metu „Samsung“ logotipas turi būti nukreiptas žemyn.
- Neprojektuokite šviesos ant kito šviesos šaltinio ar ant kliūties.
- Užtikrinkite, kad ant produkto paviršiaus (jutiklio srities) nebūtų dulkių ar pašalinių objektų.

[Eesti]

Ettevaatusabinõud ekraani projitseerimisel

- Automaatselt nurga all projitseerimise funktsiooni kasutamisel veenduge, et kasutaksite soovitatud projektsiooninurka.
 - Kui kasutate ekraanina seinu: 45° või väiksem
 - Kui kasutate ekraanina lage: 45° – 90° (soovitatud)
- ☑ Kui Samsungi logo on allapoole suunatud.
- Ärge projitseerige valgust muule valgusalikale ega takistusele.
- Hoidke toote pealispid (anduri ala) tolmust ja võõrkehadest puhtana.